

5



\*0005759\*



# Registre des Décès

pour

l'arrondissement d'état civil de Saint-Prex

Le Département de Justice et Police

déclare

que le présent registre renferme trois cents pages.

Lausanne, le 15 décembre 1955.

Pour le Département,  
Le Chef de Service de Justice :

*Cailler*

Le présent volume fait suite au volume numéro 4 contenant les inscriptions du numéro 14 de l'année 1928 jusqu'au numéro 16 de l'année 1956.  
Ce que nous certifions.

Etouy, le 15 octobre 1956

L'officier de l'état civil,



Althaus

Registre des décès

N° 17  
Corthay  
Edouard

Le sept décembre mil neuf cent cinquante - six  
à seize heures quinze minutes,  
est décédé à Bichillon selon certificat médical,  
Corthay, Edouard

profession: manoeuvre  
originaire de Etoy  
domicilié à Bichillon  
né le 12 février 1928 à Lausanne  
fils de Corthay, Louis Edouard  
et de Marthe née Corthay  
état civil célibataire

Inscrit au présent registre, le 8 décembre 1956 sur la déclaration  
de M. Fernand Perroud, syndic de Bichillon y domicilié  
qui a constaté le décès

Confirmé après lecture: Perroud  
L'officier de l'état civil: Corthay

Communiqué à \_\_\_\_\_

N° 18  
Estoppey  
Louise Marguerite

Le quatorze décembre mil neuf cent cinquante - six  
à deux heures minutes,  
est décédée à Etoy, l'Espérance selon certificat médical,  
Estoppey, Louise Marguerite

profession: sans profession  
originaire de Trey (Toud)  
domiciliée à Etoy  
née le 3 juin 1897 aux Granges sans Trey  
fille de Estoppey, Louis  
et de Philomène, née Sage  
état civil célibataire

Inscrit au présent registre, le 14 décembre 1956 sur la déclaration  
de M. Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance à  
Etoy

Confirmé après lecture: J. Monvert  
L'officier de l'état civil: Corthay

Communiqué à l'état civil de Payerne

Clôture de l'année 1956  
L'inscription portant le n° 18 à  
la page 1 est la dernière de l'année.  
Les deux exemplaires de ce registre  
sont de teneur identique.  
Etoy, le 31 décembre 1956.

L'officier de l'état civil,  
A. Corthay



N<sup>o</sup> 1  
Liechti  
 Edouard

Le vingt mars \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-sept \_\_\_\_\_  
 à vingt-une \_\_\_\_\_ heures vingt-cinq \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Saint-Jrex \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Liechti, Edouard

profession: negociant  
 originaire de Mühleberg (Berne)  
 domicilié à Saint-Jrex

né le 28 février \_\_\_\_\_ 1889 à Chesard rière Grandeour  
 fils de Liechti, Samuel  
 et de Anna née Fuchs

état civil veuf de Louise Ida née Quilleti, des le 14 juillet 1911  
 remarié en 2<sup>me</sup> noces à Blanche ~~Chatelain~~ Judanne  
née Chatelain

Inscrit au présent registre, le 21 mars \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
 de Monsieur Robert Liechti, fils du défunt, domicilié  
à Echallens

Confirmé après lecture:

Liechti Robert

L'officier de l'état civil:

Althay

Communiqué à l'état civil de Mühleberg (Berne)

N<sup>o</sup> 2  
Köhli  
 Alfred Henri

Le vingt-un mars \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-sept \_\_\_\_\_  
 à vingt \_\_\_\_\_ heures dix \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Ettoy \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Köhli, Alfred Henri

profession: jardinier  
 originaire de Kallnach (Berne)  
 domicilié à Ettoy

né le 8 décembre \_\_\_\_\_ 1895 à Ettoy  
 fils de Köhli, Frédéric  
 et de Louisa Sophie née Mützenberg  
 état civil époux de Sophie Elisabeth née Béguin

Inscrit au présent registre, le 22 mars \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Frédéric Nidecker, agent des Pompes funèbres Arnold,  
 à Morges, porteur d'une procuration

Confirmé après lecture:

F. Nidecker

L'officier de l'état civil:

Althay

Communiqué à l'état civil de Kallnach (Berne)



## Registre des décès

Form. 2

N<sup>o</sup> 3  
Toverraz  
 Charles Gustave

Le huit avril \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-sept  
 à deux \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé à Buchillon, St. Charivaz \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Toverraz, Charles Gustave

profession : agriculteur  
 originaire de Cully et de Lutry (Tand)  
 domicilié à rière Buchillon  
 né le 6 septembre \_\_\_\_\_ 1898 à Grens  
 fils de Toverraz, François Henri  
 et de Lucie née Cruchon  
 état civil époux de Cécile Louise née Cerry

Inscrit au présent registre, le 8 avril \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
 du fils du défunt, Monsieur Jean-Pierre Toverraz, agriculteur  
 domicilié à rière Buchillon

Confirmé après lecture :

J. P. Toverraz

L'officier de l'état civil :

HottelCommuniqué aux états civils de Cully et Lutry

N<sup>o</sup> 4  
Barde  
 Monique Alix Gilberte

Le dix mai \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-sept  
 à dix \_\_\_\_\_ heures quarante-cinq \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédée à Étoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Barde, Monique Alix Gilberte

profession : sans profession  
 originaire de Genève  
 domiciliée à Genève, 80 rue du Rhône, en séjour à Étoy  
 née le 6 février \_\_\_\_\_ 1914 à Genève,aux-Tives  
 fille de Barde, Auguste Eugène  
 et de Alice Eva Berthe née Monod  
 état civil célibataire

Inscrit au présent registre, le 7 mai \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance  
 à Étoy

Confirmé après lecture

J. Monvert

L'officier de l'état civil :

HottelCommuniqué à l'état civil de Genève

No 5  
**Corthay**  
 Henri Alexandre

Le dix-neuf mai \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-sept \_\_\_\_\_  
 à quatorze \_\_\_\_\_ heures vingt \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Etoy \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Corthay, Henri Alexandre**

profession: agriculteur \_\_\_\_\_  
 originaire de Etoy (Vaud) \_\_\_\_\_  
 domicilié à Etoy \_\_\_\_\_  
 né le 3 août \_\_\_\_\_ 1880 à Etoy \_\_\_\_\_  
 fils de Corthay, Jean Henri \_\_\_\_\_  
 et de Louise Françoise, née Moinat \_\_\_\_\_  
 état civil veuf de Lina Françoise née Berger \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 20 mai \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
 des fils du défunt, M<sup>r</sup> Ernest Corthay, agriculteur, domicilié  
 à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

Ernest Corthay

L'officier de l'état civil:

Corthay

Communiqué à \_\_\_\_\_

No 6  
**Forel**  
 née Forel Emmeline

Le dix-sept mai \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-sept \_\_\_\_\_  
 à quinze \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédée \_\_\_\_\_ à Saint-Prex, le Manoir \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Forel, née Forel Emmeline**

profession: sans profession \_\_\_\_\_  
 originaire de Cully, Morges & Comay \_\_\_\_\_  
 domiciliée à Saint-Prex \_\_\_\_\_  
 née le 2 novembre \_\_\_\_\_ 1860 à Morges \_\_\_\_\_  
 fille de Forel, Marc Charles Edouard \_\_\_\_\_  
 et de Isabelle Elisa née Rigottier \_\_\_\_\_  
 état civil veuve de Forel, Henri Alexis \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 20 mai \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Henri Glayre, domicilié à Morges agent des Pompes Funèbres de la Ville  
 de Lausanne, porteur d'une procuration, signée D<sup>r</sup> Oscar Forel à St. Prex \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

H. Glayre

L'officier de l'état civil:

Corthay

Communiqué aux états civils de Cully & Morges, 2 exemplaires pour Morges \_\_\_\_\_

PRÉFECTURE  
 1 MAI 1957  
 10 MO DES

Corthay

## Registre des décès

Form. 2

N<sup>o</sup> 7  
Dufour  
 Louise Marie

Le vingt-sept mai \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-sept  
 à vingt-trois \_\_\_\_\_ heures quarante-cinq \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé à Saint-Prex \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Dufour, Louise Marie

profession : ménagère \_\_\_\_\_  
 originaire de Oulens et Dommartin (Vaud) \_\_\_\_\_  
 domiciliée à Saint-Prex \_\_\_\_\_  
 née le 12 décembre \_\_\_\_\_ 1885 à La Solitude, rière Monnaz \_\_\_\_\_  
 fille de Dufour, Marc François Emile \_\_\_\_\_  
 et de Jeanne Marie née Deluy \_\_\_\_\_  
 état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 28 mai \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
 de M<sup>e</sup> Albert Arnold, des Pompes Funèbres Arnold, à Morges, porteur  
 d'une procuration.

Confirmé après lecture :

A. Arnold.

L'officier de l'état civil :

Mottroy

Communiqué aux états civils de Echallens et Bottens à Joliet-le-Grand \_\_\_\_\_

N<sup>o</sup> 8  
Merminod  
 Emile Jules

Le trois juin \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-sept  
 à Zéro \_\_\_\_\_ heure quarante \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé à Saint-Prex \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Merminod, Emile Jules

profession : agriculteur \_\_\_\_\_  
 originaire de Essertines / Rolle \_\_\_\_\_  
 domicilié à Saint-Prex \_\_\_\_\_  
 né le 19 avril \_\_\_\_\_ 1900 à Châtel / Essertines \_\_\_\_\_  
 fils de Merminod, Louis Emile \_\_\_\_\_  
 et de Rosina née Steinmann \_\_\_\_\_  
 état civil marié à Rose Susette née Bousson \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 4 juin \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
 du fils du défunt, M<sup>e</sup> Roger Merminod, monteur-électricien  
 domicilié à Saint-Prex \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture

R. Merminod

L'officier de l'état civil :

Mottroy

Communiqué à l'état civil de Gilly \_\_\_\_\_



N° 9

Rochat  
John Arthur

Le quinze octobre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante - Sept \_\_\_\_\_  
à dix-huit \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé à Etouy \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Rochat, John Arthur

profession: horloger - sertisseur \_\_\_\_\_  
originaire du Lieu (Taud) \_\_\_\_\_  
domicilié à Etouy \_\_\_\_\_  
né le 22 novembre \_\_\_\_\_ 1873 à Tich \_\_\_\_\_  
fils de Rochat, Samuel Victor \_\_\_\_\_  
et de Charlotte Julie Luzgrin née Mercier \_\_\_\_\_  
état civil veuf en 1<sup>re</sup> noces de Marie Léonie née Golay, des le  
3 mars 1921, époux de Susanne Louise née  
Binggeli \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 16 octobre \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
du beau-fils du défunt, Monsieur André Magnollay,  
domicilié à Etouy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture: \_\_\_\_\_ L'officier de l'état civil: \_\_\_\_\_  
A. Magnollay \_\_\_\_\_  
Communiqué à l'état-civil Le Lieu \_\_\_\_\_

N° 10

Demont  
née Magnenat  
Germaine Mélanie

Le Seize novembre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante - Sept \_\_\_\_\_  
à trois \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédée à Saint-Tréz \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Demont, née Magnenat, Germaine Mélanie

profession: ménagère \_\_\_\_\_  
originaire de Apples (Taud) \_\_\_\_\_  
domiciliée à Saint-Tréz \_\_\_\_\_  
née le 18 juin \_\_\_\_\_ 1897 à Sévery \_\_\_\_\_  
fille de Magnenat, Henri Louis \_\_\_\_\_  
et de Elisabeth Mélanie, née Grunay \_\_\_\_\_  
état civil épouse de Demont, Emile \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 16 novembre \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
de l'époux de la défunte, M<sup>r</sup> Emile Demont, négociant \_\_\_\_\_  
domicilié à Saint-Tréz \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture: \_\_\_\_\_ L'officier de l'état civil: \_\_\_\_\_  
E. Demont \_\_\_\_\_  
Communiqué à l'état-civil de Bière \_\_\_\_\_

## Registre des décès

N° 11

**Schmid**  
Joseph

Le vingt-quatre novembre mil neuf cent cinquante-sept  
à deux heures minutes,  
est décédé à Saint-Tréz "Le Cheminet" selon certificat médical,  
**Schmid, Joseph**

profession: verrier  
originaire de Oberehrendingen (Argovie)  
domicilié à Saint-Tréz "Le Cheminet"  
né le 9 janvier 1894 à Freienwil  
fils de Schmid, Joseph  
et de Madeleine née Suter  
état civil époux de Marie née Gilgen

Inscrit au présent registre, le 25 novembre 1957 sur la déclaration  
de M. Robert Pichonnaz, concierge, domicilié à St. Tréz  
"La Moraine, qui a constaté le décès avec le gendarme  
Confirmé après lecture: **Robert Pichonnaz**  
L'officier de l'état civil: **Alottmay**  
Communiqué à l'état civil de Oberehrendingen (Argovie)

N° 12

**Bulliard-Stauffez**  
née Berger Marie Emma

Le sept décembre mil neuf cent cinquante-sept  
à dix-huit heures trente minutes,  
est décédée à Saint-Tréz, Rue du Font selon certificat médical,  
**Bulliard-Stauffez née Berger Marie Emma**

profession: ménagère  
originaire de Corpataux (Fribourg)  
domiciliée à Saint-Tréz  
née le 22 février 1875 à Macolin  
fille de Berger, Frédéric  
et de Marie née Wiedmer  
état civil veuve de Bulliard, Raymond Christophe, dès le  
19 novembre 1955

Inscrit au présent registre, le 9 décembre 1957 sur la déclaration  
de la petite-fille de la défunte, M<sup>me</sup> Telly Giriens-Steiner,  
domiciliée à Etoy  
Confirmé après lecture: **M. Giriens-Steiner**  
L'officier de l'état civil: **Alottmay**  
Communiqué à l'état civil de Corpataux (Fribourg)

No 13

**Duclos**

François Samuel

Le treize décembre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-sept \_\_\_\_\_  
à neuf \_\_\_\_\_ heures quinze \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé à Etroy, La Romanèche \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Duclos, François Samuel**

profession: viticulteuroriginaire de Saint-Jrexdomicilié à Etroy, La Romanèchené le 23 juillet \_\_\_\_\_ 1881 à Saint-Jrexfils de Duclos, Henri Samuelet de Alexandrine Aline Louise née Thenderétat civil époux de Jenny Emma née Cand

Inscrit au présent registre, le 13 décembre \_\_\_\_\_ 1957 sur la déclaration  
du beau-fils du défunt, M<sup>r</sup> Emile Cêche, maçon  
domicilié à Etroy

Confirmé après lecture:

Cêche Emile

L'officier de l'état civil:

Alotthay

Communiqué à \_\_\_\_\_

~~No~~

Le \_\_\_\_\_ mil neuf cent \_\_\_\_\_  
à \_\_\_\_\_ heure \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé à \_\_\_\_\_ selon certificat médical,

profession: \_\_\_\_\_

originaire de \_\_\_\_\_

domicilié à \_\_\_\_\_

né le \_\_\_\_\_ 1 \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_

fil de \_\_\_\_\_

et de \_\_\_\_\_

état civil \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le \_\_\_\_\_ 19 \_\_\_\_\_ sur la déclaration  
d \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

Communiqué à \_\_\_\_\_

Clôture de l'année 1957

L'inscription portant le n<sup>o</sup> 13  
à la page 8 est la dernière de l'année.  
Les deux exemplaires de ce  
registre sont identiques.

Etroy, le 31 décembre 1957  
L'officier de l'état civil

Alotthay



## Registre des décès

Form. 2

N<sup>o</sup> 1  
Annen  
 Robert Frédéric

Le dix-sept janvier \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à neuf \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé à Buchillon \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Annen, Robert Frédéric

profession : agriculteur \_\_\_\_\_  
 originaire de Gessenay (Berne) \_\_\_\_\_  
 domicilié à Buchillon \_\_\_\_\_  
 né le 31 mars \_\_\_\_\_ 1895 à Saint-Prex \_\_\_\_\_  
 fils de Annen, Auguste Henri \_\_\_\_\_  
 et de Fanny Susanne Capt \_\_\_\_\_  
 état civil divorcé de Blanche Antonie née Tionnet \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 18 janvier \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Frédéric Nidecker, agent des Pompes Funèbres S. A. \_\_\_\_\_  
 "Arnold" à Morges domicilié à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

F. Nidecker

L'officier de l'état civil:

Mottay

Communiqué à l'état civil de Soanen (Berne) \_\_\_\_\_

N<sup>o</sup> 2  
Maillard  
 Marie Delphine  
 née Cochard

Le vingt-quatre février \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à treize \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédée à Saint-Prex \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Maillard, Marie Delphine, née Cochard

profession : ménagère \_\_\_\_\_  
 originaire de Liviriez (Fribourg) \_\_\_\_\_  
 domiciliée à Saint-Prex \_\_\_\_\_  
 née le 12 mai \_\_\_\_\_ 1880 à St. Martin \_\_\_\_\_  
 fille de Cochard, Pierre \_\_\_\_\_  
 et de Catherine, née Gillot \_\_\_\_\_  
 état civil veuve de Maillard Jules Emile, dès le 28 nov. 1923 \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 25 février \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 du fils de la défunte, M<sup>r</sup> Alphonse Maillard, maçon \_\_\_\_\_  
 domicilié à St. Prex \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture

Maillard Alphonse

L'officier de l'état civil:

Mottay

Communiqué à l'état civil de Liviriez (F. R.) \_\_\_\_\_

N° 3  
**Dubois**  
 Marie Louise  
 née Pavillard

Le vingt-six février \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à Zéro \_\_\_\_\_ heure trente \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé - à Saint-Tréz \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Dubois, Marie Louise née Pavillard**

profession: ménagère \_\_\_\_\_  
 originaire de Gland (Vaud) \_\_\_\_\_  
 domicilié à Saint-Tréz \_\_\_\_\_  
 née le 16 août \_\_\_\_\_ 1885 à Saint-Tréz \_\_\_\_\_  
 fille de Pavillard, Louis Charles Henri \_\_\_\_\_  
 et de Caroline Jenny Sophie née Bignon \_\_\_\_\_  
 état civil épouse de Dubois, Louis Emile \_\_\_\_\_

Vu le 6 mars 1958  
 Le Prép: Allouay

Inscrit au présent registre, le 26 février \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de l'époux de la défunte, M. Emile Dubois, agriculteur \_\_\_\_\_  
 domicilié à Saint-Tréz \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

Emile Dubois

L'officier de l'état civil:

Allouay

Communiqué à l'état civil de Bégnins \_\_\_\_\_

N° 4  
**Jayet**  
 Alois Emile

Le quinze mars \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à Sept \_\_\_\_\_ heures quarante \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé - à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Jayet, Alois Emile**

profession: sans profession \_\_\_\_\_  
 originaire de Moudon et Hermenches \_\_\_\_\_  
 domicilié à Aigle, en séjour à Etoy \_\_\_\_\_  
 né le 16 mai \_\_\_\_\_ 1910 à Aigle, à La Fontaine \_\_\_\_\_  
 fils de Jayet, Emile Louis \_\_\_\_\_  
 et de Rosa, née Ducros \_\_\_\_\_  
 état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 15 mars \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de M. Jean Monvert, Directeur des Abiles de l'Espérance  
 à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

J. Monvert

L'officier de l'état civil:

Allouay

Communiqué aux états civils de Moudon et Aigle \_\_\_\_\_



## Registre des décès

N<sup>o</sup> 5  
Filleux  
 Willy Ernest

Le dix-sept mars \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à six \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Saint-Prex, rue du Progrès \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Filleux, Willy Ernest

profession: ouvrier-peintre \_\_\_\_\_  
 originaire de Onnens (Tand) \_\_\_\_\_  
 domicilié à Saint-Prex \_\_\_\_\_  
 né le 30 juillet \_\_\_\_\_ 1907 à Teuchâtel \_\_\_\_\_  
 fils de Filleux, Louis Ernest Alfred \_\_\_\_\_  
 et de Léa Rose, née Weber \_\_\_\_\_  
 état civil ~~célibataire~~ divorcé de Elise Alice née Joquier, dès \_\_\_\_\_  
 le 20 octobre 1942 \_\_\_\_\_

# correction approuvée à la ligne 12<sup>me</sup> \_\_\_\_\_  
 Inscrit au présent registre, le 18 mars \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de M<sup>e</sup> Adrien Faillatay, manoeuvre, domicilié à St. \_\_\_\_\_  
 Prex, ami du défunt \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture: \_\_\_\_\_ L'officier de l'état civil:  
Faillatay Adrien Hotthou  
 Communiqué à l'état civil de Concise (Tand) \_\_\_\_\_

N<sup>o</sup> 6  
Reithaar  
 Robert

Le dix-sept-mars \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à dix \_\_\_\_\_ heures cinquante \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Reithaar, Robert

profession: sans profession \_\_\_\_\_  
 originaire de Herrliberg (Zürich) \_\_\_\_\_  
 domicilié à Etoy \_\_\_\_\_  
 né le 16 décembre \_\_\_\_\_ 1896 à Morges \_\_\_\_\_  
 fils de Reithaar, Robert \_\_\_\_\_  
 et de Anna Ries \_\_\_\_\_  
 état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 18 mars \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de M<sup>e</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance \_\_\_\_\_  
 à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture \_\_\_\_\_ L'officier de l'état civil:  
J. Monvert Hotthou  
 Communiqué à l'état civil de Herrliberg (Zürich) \_\_\_\_\_

N° 7  
**Joly**  
 Rose Marguerite

Le dix-sept mars \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à dix-neuf \_\_\_\_\_ heures quinze \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédée à Etou, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Joly, Rose Marguerite**

profession: sans profession \_\_\_\_\_  
 originaire de Savigny et Cully \_\_\_\_\_  
 domicilié à Etou \_\_\_\_\_  
 née le 2 juin \_\_\_\_\_ 1910 à Loubanne \_\_\_\_\_  
 fille de Joly, Louis \_\_\_\_\_  
 et de Léonie née Decorges \_\_\_\_\_  
 état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 18 mars \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance  
 à Etou \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

J. Monvert

L'officier de l'état civil:

A. Rothay

Communiqué aux états civils de Savigny et Cully \_\_\_\_\_

N° 8  
**Dubois**  
 Jules Henri

Le vingt-deux mars \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à six \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé à Saint-Tréz \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Dubois, Jules Henri**

profession: manoeuvre - verrier \_\_\_\_\_  
 originaire de Gland (Tand) \_\_\_\_\_  
 domicilié à Saint-Tréz \_\_\_\_\_  
 né le 19 septembre \_\_\_\_\_ 1894 à Lyon \_\_\_\_\_  
 fils de Dubois, Jules Samuel \_\_\_\_\_  
 et de Marie dite Louise née Teuscher \_\_\_\_\_  
 état civil époux de Marie Augusta née Cétay \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 22 mars \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 du fils du défunt, M<sup>r</sup> Claude Dubois, domicilié à Lavey \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

Dubois

L'officier de l'état civil:

A. Rothay

Communiqué à l'état civil de Begnins \_\_\_\_\_

Registre des décès

Form. 2

No 9  
Glockner  
Marguerite Cécile  
née Sulmoni

Le vingt-un mai \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
à quinze \_\_\_\_\_ heures cinquante \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé e à Saint-Jrex \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Glockner, Marguerite Cécile née Sulmoni \_\_\_\_\_

profession : ménagère \_\_\_\_\_  
originaire de Grattavahe (Fribourg) \_\_\_\_\_  
domicilié e à Saint-Jrex \_\_\_\_\_  
née le 29 novembre \_\_\_\_\_ 1910 à Attalens \_\_\_\_\_  
fille de Sulmoni, Donat Michel \_\_\_\_\_  
et de Agnès Rosine née Monnard \_\_\_\_\_  
état civil épouse de Glockner, André César \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 22 mai \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
de l'époux de la défunte Monsieur André Glockner, verrier \_\_\_\_\_  
domicile à Saint-Jrex \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture : \_\_\_\_\_ L'officier de l'état civil :  
Glockner André \_\_\_\_\_ Morthay \_\_\_\_\_  
Communiqué à l'état civil de Le Crêt (Fribourg) \_\_\_\_\_

No 10  
Gossweiler  
Hortense Cécile Julia  
née Dupontel

Le deux juin \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
à sept \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé e à Etoy \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Gossweiler, Hortense Cécile Julia, née Dupontel \_\_\_\_\_

profession : ménagère \_\_\_\_\_  
originaire de Dübendorf (Zurich) \_\_\_\_\_  
domicilié e à Etoy \_\_\_\_\_  
née le 10 février \_\_\_\_\_ 1883 à Bougy-Villars \_\_\_\_\_  
fille de Dupontel, Constant \_\_\_\_\_  
et de Marie Fanny née Dupuis \_\_\_\_\_  
état civil épouse de Gossweiler, Albert \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 3 juin \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
de M. Frédéric Nidecker, agent des Pompes Funèbres "Arnold",  
à Morges, domicilié à Etoy (procuration de la famille, déposée)

Confirmé après lecture \_\_\_\_\_ L'officier de l'état civil :  
F. Nidecker \_\_\_\_\_ Morthay \_\_\_\_\_  
Communiqué à l'état civil de Dübendorf (Zurich) \_\_\_\_\_



N° 11  
**Donzé**  
 Janine Jacqueline Marie

Le quatorze juin \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à dix-neuf \_\_\_\_\_ heures quinze \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédée à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Donzé, Janine Jacqueline Marie**

profession: sans profession \_\_\_\_\_  
 originaire de Les Breuleux (S. Berne) \_\_\_\_\_  
 domiciliée à la Chaux-de-Fonds, en séjour à Etoy \_\_\_\_\_  
 née le 13 mars \_\_\_\_\_ 1936 à la Chaux-de-Fonds \_\_\_\_\_  
 fille de Donzé, Jules Robert \_\_\_\_\_  
 et de Albertine Marie Alysina née Farine \_\_\_\_\_  
 état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 16 juin \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de Monsieur Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance  
 à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

J. Monvert.

L'officier de l'état civil:

Alsthay

Communiqué aux états civils de Les Breuleux, et Chaux-de-Fonds. \_\_\_\_\_

N° 12  
**Reymond**  
 William Emile

Le vingt-huit juin \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à cinq \_\_\_\_\_ heures vingt \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Reymond, William Emile**

profession: sans profession \_\_\_\_\_  
 originaire du Lieu \_\_\_\_\_  
 domicilié à Etoy \_\_\_\_\_  
 né le 12 avril \_\_\_\_\_ 1901 au Lieu \_\_\_\_\_  
 fils de Reymond, Emile Julien \_\_\_\_\_  
 et de Louise Henriette née Nicole \_\_\_\_\_  
 état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 28 juin \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance  
 à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

J. Monvert.

L'officier de l'état civil:

Alsthay

Communiqué à l'état civil du Lieu \_\_\_\_\_

## Registre des décès

N° 13

VillarsEvelyn Félise Suzanne  
née Meylan

Le neuf août \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
à treize \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédée à Saint-Jrez, Les Horronniers, \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Villars, Evelyn Félise Suzanne, née Meylan \_\_\_\_\_

profession : ménagère \_\_\_\_\_  
originaire de Évilard (Berne) \_\_\_\_\_  
domiciliée à Martigny-Ville, en séjour à Saint-Jrez \_\_\_\_\_  
née le 24 avril \_\_\_\_\_ 1896 à York (Angleterre) \_\_\_\_\_  
fille de Meylan, Charles \_\_\_\_\_  
et de Elise Eugénie Lovanchy \_\_\_\_\_  
état civil épouse de Villard, Jean Edouard \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 11 août \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
du mari de la défunte, M. Jean Villars, ingénieur-civil, domicilié à  
Martigny-Ville, en séjour à Saint-Jrez \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

H. Villars

L'officier de l'état civil:

HortmayCommuniqué aux états civils de Bienne et Martigny-Ville \_\_\_\_\_

N° 14

Linder

Claude Annette

Le vingt-neuf août \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
à douze \_\_\_\_\_ heures quarante \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédée à Étoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Linder, Claude Annette \_\_\_\_\_

profession : sans profession \_\_\_\_\_  
originaire de Châtelet (Berne) et Morges (Vaud) \_\_\_\_\_  
domiciliée à Morges, en séjour à Étoy \_\_\_\_\_  
née le 1<sup>er</sup> juillet \_\_\_\_\_ 1943 à Morges \_\_\_\_\_  
fille de Linder, François \_\_\_\_\_  
et de Jeanne Alice née Glardon \_\_\_\_\_  
état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 30 août \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
de M. Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance \_\_\_\_\_  
à Étoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture

J. Monvert

L'officier de l'état civil:

HortmayCommuniqué aux états civils de Gsteig près Saanen, et Morges \_\_\_\_\_



N° 15

Jacot-Descombes  
Yvonne Martha

Le vingt-neuf août \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
à vingt-deux \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédée à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Jacot-Descombes, Yvonne Martha

profession : sans profession \_\_\_\_\_  
originaire du Locle et Ponts-de-Martel (Suisse) \_\_\_\_\_  
domiciliée à Concise, en séjour à Etoy \_\_\_\_\_  
née le 7 septembre \_\_\_\_\_ 1891 à la Chaux-de-Fonds \_\_\_\_\_  
fille de Jacot-Descombes, Charles Albert \_\_\_\_\_  
et de Marie Adèle née Ducommun \_\_\_\_\_  
état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 30 août \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance \_\_\_\_\_  
à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture :

1. Monvert

L'officier de l'état civil :

A. Rothay

Communiqué aux états civils du Locle et Ponts-de-Martel et Concise (Suisse) \_\_\_\_\_

N° 16

Schneeöans  
Augusta

Le huit septembre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
à seize \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédée à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Schneeöans, Augusta

profession : sans profession \_\_\_\_\_  
originaire de nationalité française \_\_\_\_\_  
domiciliée à Etoy \_\_\_\_\_  
née le 27 mai \_\_\_\_\_ 1885 à Genève Flampalais \_\_\_\_\_  
fille de Schneeöans, Marie Elise Amélie \_\_\_\_\_  
et de fille elle-même de Auguste Schneeöans et de Catherine \_\_\_\_\_  
état civil célibataire \_\_\_\_\_ / Amélie Starck \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 9 septembre \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance \_\_\_\_\_  
à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture :

1. Monvert

L'officier de l'état civil :

A. Rothay

Communiqué au Département de Justice et Police à Langsonne \_\_\_\_\_

## Registre des décès

N° 17  
**Salzmann**  
 Adèle  
 née Lambercy

Le dix-huit octobre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à vingt-deux \_\_\_\_\_ heures quarante \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé e à Saint-Tréz \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Salzmann, Adèle née Lambercy** \_\_\_\_\_

profession : ménagère \_\_\_\_\_  
 originaire de Saint-Tréz \_\_\_\_\_  
 domicilié e à Saint-Tréz \_\_\_\_\_  
 né e le 24 janvier \_\_\_\_\_ 1896 à Saint-Tréz \_\_\_\_\_  
 fils de Lambercy, Charles Louis \_\_\_\_\_  
 et de Louise Mathilde née Loeser \_\_\_\_\_  
 état civil veuve de Salzmann, Maurice dis le 8 mai 1944 \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 20 octobre \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de son fils M<sup>r</sup> Charles Salzmann, employé d'assurances, \_\_\_\_\_  
 domicilié à St. Tréz \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture :

*Chs Salzmann*

L'officier de l'état civil :

*M. Morhay*

Communiqué à \_\_\_\_\_

N° 18  
**Rossé**  
 Brigitte Germaine Céline

Le quinze décembre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-huit \_\_\_\_\_  
 à neuf \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé e à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Rossé, Brigitte Germaine Céline** \_\_\_\_\_

profession : aucune \_\_\_\_\_  
 originaire de Boécourt (Berne) \_\_\_\_\_  
 domiciliée à Sépreux (Jura Bernois) en séjour à Etoy \_\_\_\_\_  
 né e le 8 octobre \_\_\_\_\_ 1948 à Delémont \_\_\_\_\_  
 fille de Rossé, Robert Jules \_\_\_\_\_  
 et de Mathilde Philomène, née Bacon \_\_\_\_\_  
 état civil enfant \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 15 décembre \_\_\_\_\_ 1958 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance \_\_\_\_\_  
 à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture

*J. Monvert*

L'officier de l'état civil :

*M. Morhay*

Communiqué à l'état civil de Boécourt (Berne) \_\_\_\_\_

No 19

Pécond  
Henri

Le vingt-cinq décembre — mil neuf cent cinquante-huit —  
à dix-huit heures quarante — minutes,  
est décédé — à Lotoy, Route cantonale Lausanne-Genève selon certificat médical,  
Pécond, Henri

profession: agriculteur

originaire de Le Taud

domicilié à Le Taud

né le 4 novembre 1904 à Le Taud

fils de Pécond, Marius

et de Henriette Julie née Moynat

état civil célibataire

Inscrit au présent registre, le 27 décembre 1958 sur la déclaration  
du Gendarme Cuagny, du Poste d'Allaman, qui a assisté  
à la levée du corps

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

*[Signature]*  
Communiqué à l'état civil de Regnins

*[Signature]*

No 20

Chirnauer  
Helene

Le trente-un décembre — mil neuf cent cinquante-huit —  
à huit heures quarante-cinq — minutes,  
est décédée — à Saint-Jerez "Le Manoir" — selon certificat médical,  
Chirnauer, Helene

profession: aucune

originaire de nationalité américaine

domiciliée à Saint-Jerez

née le 13 octobre 1899 à Paris

fils de Chirnauer, Ernest

et de Olga née Brettauer

état civil célibataire

## Clôture de l'année 1958

L'inscription portant le  
no 20 à la page 18 est la  
dernière de l'année.

Les deux exemplaires de  
ce registre sont identiques.

Lotoy, le 31 décembre 1958.

L'officier de l'état civil,

*[Signature]*



Inscrit au présent registre, le 31 décembre 1958 sur la déclaration  
de M. Henri Glayre, "Jompes Fenêtres, domicilié à Morges —  
porteur d'une procuration signée St. Forel à St. Jerez

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

*[Signature]*

*[Signature]*

Communiqué au Département de Justice et Police à Lausanne



## Registre des décès

N° 1  
Tobs  
Mathilde

Le dix-huit janvier \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
à cinq \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédée à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Tobs, Mathilde

profession : aucune

originaire de Seedorf (Berne)

domiciliée à Etoy

née le 10 avril \_\_\_\_\_ 1874 à Fevey

fil. de Tobs, Bénédicte

et de Elisabeth, née Jenni

état civil célibataire

Inscrit au présent registre, le 19 janvier \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance à  
Etoy

Confirmé après lecture :

J. Monvert

L'officier de l'état civil :

A. Rothay

Communiqué à l'état civil de Seedorf (Berne)

N° 2  
Riou  
Isabelle Amélie

Le vingt-trois février \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
à douze \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédée à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Riou, Isabelle Amélie

profession : aucune

originaire de Trilly (Faud)

domiciliée à Etoy, l'Espérance

née le 22 octobre \_\_\_\_\_ 1894 à Coudonne

fil. de Riou, Louis Edouard

et de Amélie Lina née Golay

état civil célibataire

Inscrit au présent registre, le 24 février \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance à Etoy

Confirmé après lecture

J. Monvert

L'officier de l'état civil :

A. Rothay

Communiqué à l'état civil de Romanel & Lousanne à Trilly

vu le 21 janvier 1959  
Le D<sup>r</sup> P<sup>r</sup> : Rothay

N° 3

**Golaz**

Marcel Jules Charles

Le vingt-quatre mars \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
à treize \_\_\_\_\_ heures quinze \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé \_\_\_\_\_ à Saint-Frez \_\_\_\_\_ selon certificat médical;

**Golaz, Marcel Jules Charles**

profession: retraite-verrier

originaire de L'Abbaye (Toud)

domicilié à Saint-Frez

né le 11 septembre \_\_\_\_\_ = 1890 à Steverolle

fils de Golaz, François Joseph Jules

et de Léonore Jenny Fanny Pilloud nié Bonzon

état civil époux de Germaine Alice nié Durand

Inscrit au présent registre, le 24 mars \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
de M<sup>r</sup> Eugène Golaz comptable, domicilié à Saint-Frez.  
fils du défunt

Confirmé après lecture:

Golaz

L'officier de l'état civil:

Mottay

Communiqué à l'état civil de L'Abbaye (au Pont)

N° 4

**Gandin**

Marthe Marie

Le sept avril \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
à deux \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédée \_\_\_\_\_ à Ettoy, L'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,

**Gandin, Marthe Marie**

profession: sans profession

originaire de Lausanne, Morges, Yvon et Sévery

domiciliée à Lausanne, Lisière 1, Le Signal, en séjour à Ettoy

née le 13 novembre \_\_\_\_\_ 1889 à Lausanne, Bellevaux

fille de Gandin, Jules

et de Constance nié Centlivres

état civil célibataire

Inscrit au présent registre, le 7 avril \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de L'Espérance  
à Ettoy.

Confirmé après lecture:

J. Monvert

L'officier de l'état civil:

Mottay

Communiqué aux états civils de Lausanne, Morges, Yvon et Paupigny



## Registre des décès

Form. 2

N° 5  
Amaron  
Lucien Adolphe

Le neuf avril \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
à onze \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé \_\_\_\_\_ à Saint-Jrex \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Amaron, Lucien Adolphe**

profession : agriculteur \_\_\_\_\_  
originaire de Denens (Tand) \_\_\_\_\_  
domicilié à Saint-Jrex \_\_\_\_\_  
né le 19 mars \_\_\_\_\_ 1871 à Denens \_\_\_\_\_  
fils de Amaron, Rodolphe Louis Auguste \_\_\_\_\_  
et de Marie Henriette, née Mottier \_\_\_\_\_  
état civil veuf de Emma Fanny née Richet \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 9 avril \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
du fils du défunt, M. Amaron \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture : \_\_\_\_\_ L'officier de l'état civil :  
Amaron André \_\_\_\_\_ Mottier  
Communiqué à l'état civil de Villars G Yens \_\_\_\_\_

N° 6  
Chappatte  
Jean Marie Alcide

Le vingt-cinq juin \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
à dix-huit \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé \_\_\_\_\_ à Stoy, route cantonale Lausanne-Genève selon certificat médical,  
" Pont d'Allaman, " \_\_\_\_\_  
**Chappatte, Jean Marie Alcide**

profession : couturier \_\_\_\_\_  
originaire de Le Noirmont (Berne) \_\_\_\_\_  
domicilié à Genève 9 Boulevard des Philosophes \_\_\_\_\_  
né le 13 février \_\_\_\_\_ 1929 à Fribourg \_\_\_\_\_  
fils de Chappatte, Joseph Alcide Marie \_\_\_\_\_  
et de Alice née Corminboeuf \_\_\_\_\_  
état civil épouse de Sylvie née Feder \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 27 juin \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
du beau-frère Monsieur Pierre de Gottrau, domicilié à Yvonand, a.e.g.<sup>2</sup>  
du gendarme Borboz du poste d'Allaman. \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture \_\_\_\_\_ L'officier de l'état civil :  
P. de Gottrau \_\_\_\_\_ Mottier  
Communiqué aux états civils de Le Noirmont et Genève. \_\_\_\_\_

N° 7  
**Sannod**  
 Louis Emile

Le douze juillet \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
 à vers vingt-deux \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Saint-Prix \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Sannod, Louis Emile**

profession: garde-malade \_\_\_\_\_  
 originaire de Orny (Faud) \_\_\_\_\_  
 domicilié à Saint-Prix \_\_\_\_\_  
 né le 23 août \_\_\_\_\_ 1885 au Montoy rière Etoy \_\_\_\_\_  
 fils de Sannod, Jules François \_\_\_\_\_  
 et de Louisa Jeannette, nie Pête \_\_\_\_\_  
 état civil veuf de Hendrika Geertruida née Van den Bedem, dé-  
 le 3 mai 1959 \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 14 juillet \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Marcel Arnold des Pompes Funèbres Arnold à Morzes, qui produit  
 une procuration Signée: Maurice Anna-Sannod \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

M. C. Arnould \_\_\_\_\_

A. Lorthoeux \_\_\_\_\_

Communiqué à l'état civil de La Sarraz \_\_\_\_\_

N° 8  
**Crot**  
 Léonard Henri

Le huit Septembre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
 à vingt-trois \_\_\_\_\_ heures \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Crot, Léonard Henri**

profession: sans profession \_\_\_\_\_  
 originaire de Lutry & Forel \_\_\_\_\_  
 domicilié à Renens, en séjour à Etoy \_\_\_\_\_  
 né le 4 décembre \_\_\_\_\_ 1906 à Granges \_\_\_\_\_  
 fils de Crot, Henri Aloïs \_\_\_\_\_  
 et de Emma née Chaillet \_\_\_\_\_  
 état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 9 Septembre \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance à \_\_\_\_\_  
 Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

L'officier de l'état civil:

J. Murvat \_\_\_\_\_

A. Lorthoeux \_\_\_\_\_

Communiqué aux états civils de Lutry, Forel & Romanel à Trilly \_\_\_\_\_

## Registre des décès

Form. 2

N° 9  
Margairaz  
 René John

Le onze septembre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
 à deux \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Margairaz René John

profession : sans profession \_\_\_\_\_  
 originaire de Forel (Lavaux) \_\_\_\_\_  
 domicilié à Etoy, l'Espérance \_\_\_\_\_  
 né le 17 juin \_\_\_\_\_ 1908 à Yverdon \_\_\_\_\_  
 fils de Margairaz, John \_\_\_\_\_  
 et de Marie Julie née Dupuis \_\_\_\_\_  
 état civil célibataire \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 11 septembre \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Jean Monvert, Directeur des Asiles de l'Espérance \_\_\_\_\_  
 à Etoy \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture:

J. Monvert

L'officier de l'état civil:

A. Rothmay

Communiqué à l'état civil de Forel (Lavaux) \_\_\_\_\_

N° 10  
Tuille  
 Gustave Antoni

Le vingt-cinq octobre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
 à dix-neuf \_\_\_\_\_ heures trente \_\_\_\_\_ minutes,  
 est décédé \_\_\_\_\_ à Etoy, route Lausanne-Genève \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
Tuille, Gustave Antoni

profession : retraite C. F. F. \_\_\_\_\_  
 originaire de La Sagne (Neuchâtel) et de La Ferrière (Berne) \_\_\_\_\_  
 domicilié à Lausanne, av. de Cour. 62/ \_\_\_\_\_  
 né le 28 juillet \_\_\_\_\_ 1889 à Colombier (Neuchâtel) \_\_\_\_\_  
 fils de Tuille, Charles Auguste \_\_\_\_\_  
 et de Rosine, née Tschon \_\_\_\_\_  
 état civil veuf en 1<sup>res</sup> noces de Marie Louise, née Duvoisin, des le 15.7.1938, -  
 marié à Marianna Margarete, née von Allmen \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 26 octobre \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
 de M<sup>r</sup> Henri Mennet, des Sompes funèbres de La Ville de Lausanne, \_\_\_\_\_  
 porteur d'une procuration signée de l'épouse du défunt \_\_\_\_\_

Confirmé après lecture

B. Mennet

L'officier de l'état civil:

A. Rothmay

Communiqué aux états civils de La Sagne, La Ferrière et Lausanne \_\_\_\_\_



No 11

**Zimmer**

Pierre Charles

Le neuf novembre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
à huit \_\_\_\_\_ heures quarante-cinq \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé \_\_\_\_\_ à Etoy, Usine Téco S.A. \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Zimmer, Pierre Charles**

profession: ouvrier - d'Usine \_\_\_\_\_

originaire de Echichens (Vaud) \_\_\_\_\_

domicilié à Lavigny \_\_\_\_\_

né le 23 février \_\_\_\_\_ 1903 à Ballens \_\_\_\_\_

fils de Zimmer, Louis Auguste \_\_\_\_\_

et de Elise née Gilliard \_\_\_\_\_

état civil époux de Rosa née Grundlehner \_\_\_\_\_

Inscrit au présent registre, le 9 novembre \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
de M<sup>er</sup> Jean-Pierre Toverraz, beau-fils du défunt,  
domicilié à Lausanne.

Confirmé après lecture:

J.P. Naemar

L'officier de l'état civil:

A. Rothay

Communiqué aux états civils de Fufflens-le-Château &amp; Villars-sous-Yens \_\_\_\_\_

No 12

**Buwyer**

Gabriel Gaston Berthoin

Le trente décembre \_\_\_\_\_ mil neuf cent cinquante-neuf \_\_\_\_\_  
à quinze \_\_\_\_\_ heures quinze \_\_\_\_\_ minutes,  
est décédé \_\_\_\_\_ à Etoy, L'Espérance \_\_\_\_\_ selon certificat médical,  
**Buwyer, Gabriel Gaston Berthoin**

profession: sans profession \_\_\_\_\_

originaire de Envy (Vaud) \_\_\_\_\_

domicilié à Genève 3 rue des Usines, en séjour à Etoy \_\_\_\_\_

né le 17 novembre \_\_\_\_\_ 1925 à Fort-de-Flaône (Jura français) \_\_\_\_\_

fils de Buwyer, Gaston Jules \_\_\_\_\_

et de Berthe Cécile Emilie née Frost \_\_\_\_\_

état civil célibataire \_\_\_\_\_

## Clôture de l'année 1959

L'inscription portant le n° 12  
à la page 24 est la dernière de  
l'année.

Les deux exemplaires de ce registre  
sont de teneur identique.

Etoy, le 31 décembre 1959

L'officier de l'état civil,

A. Rothay

Inscrit au présent registre, le 31 décembre \_\_\_\_\_ 1959 sur la déclaration  
de Monsieur Jean Monvet, Directeur des Ateliers de L'Espérance à  
Etoy.

Confirmé après lecture:

J. Monvet

L'officier de l'état civil:

A. Rothay

Communiqué à l'état civil de Romarinestier et Genève \_\_\_\_\_

